

المقطف

الجزء التاسع من المجلد الثاني والثلاثين

١ سبتمبر (أيلول) سنة ١٩٠٧ - الموافق ٢٣ رجب سنة ١٣٢٥

أسايا بلاديرو

ولجارب الأستاذ بيروسي أستاذ التشريح الباثولوجي في مدرسة تورين الجامعة بمساعدة
الدكتور مرلدكا والدكتور شارلس توي والدكتور اغازوني

لم نكد نصل الى البلاد الانكليزية حتى حدثنا البعض في مسألة البرزوم^(١) وما كتبه^(٢)
تحت موضوع "قبل الولادة وبعد الموت". وبشت الينا الكاتبة الشهيرة مسز فنش محررة
مجلة العلم النسبية بالجزءين الاخيرين منها وفيهما بحث مستفيض عن البرزوم للأستاذ
مورسلي ميني على ما شاهدته بنفسه من اعمال "أسايا بلاديرو" التي شاهد اعمالها الأستاذ
لمبروزو وكتب عنها ما نشرناه في مقتطف فبراير هذه السنة. وليها ايضاً مشاهدات الأستاذ
فوسى والدكترة الثلاثة المذكورين فوق قرأنا ان تلخص ما كتبه مولاد ولاسيا الأستاذ
بيروسي ثم نعود الى مقالة الأستاذ مورسلي ونعقب على ذلك كله بما نلطفه وجه الصواب في
هذه المسألة وبإذنا

قال الدكتور المشار اليهم أننا انهم لما عزموا على امتحان قوة أسايا بلاديرو في جلسات
خصوصية كانوا يعتقدون ان كل اعمالها من قبيل الشعوذة او الخداع من جهتها والاختداع

(١) ناز الأستاذ مورسلي ان البرزوم هو الملم الذي يبت بناه الروح بعد موت الجسد وان كانت
انساناً بلا حياة بواسطة اساليب تدلجها على مرادها. ان الاحياء الذين تصلحهم وينبشون مرادها
تكون لم فوسى مخصوصة ويطلق عليهم اسم الرسطا (واحدة وسيط للذكر والانس) وتقوم على اقوى بالامور
الآتية. ولا يجول الروح في الوسيط وتكلمها بلسانها وكذا ينها يد وثانياً باصدارها سائلاً او جواباً روحياً
يشكل بشكل خاص حتى يمكن ان يمس ويرى ويصور وينقل بالاجسام ولو كانت بعيدة عنه. وذلك
بادراك التحاليل النسبية في الشخصيات المشاركة في الشعور او يجعلهم يدركون احزانها ولو كانت بعيدة عنها.
انما رأي الاستد بيروسي فمخالف لذلك وسأ في بيان

من جية الشاهدين لاجلها ولذلك صنعوا آلة كبر بائية تدل على دلالة قاطعة على ما يشتمل به من الحركات . فاذا وضعت عليها يده او شُغِطت بواسطة من الوسائط تحرك فلم فيها واثر سبب اسطوانة مدخنة اتي عليها نتائج السراج فيدل على الاثر على وجود القوة المؤثرة دلالة فعليه تبقى بعد الجلسة فنزول كل شية في ان التأثير من قبيل الوم . وانهم حضروا الجلسة وهم والفقرون ان الارواح لا تستطيع ان تؤثر في هذه الآلة وبقواهم في الجلسة يتكلمون ويتناظرون لكي لا يسلط عليهم الوم بوجه من الوجوه . وخرجوا من الجلسة الاولى وهم يعتقدون ان كل ما حدث فيها امور طبيعية لا وجه لتعراة فيها ولكنهم رأوا في الجلسة التالية امورا لا تفسر مطلقا بموجب المعارف الطبيعية ولم يقرؤا كلهم على انهم شاهدوها كذلك لانكر كل واحد منهم شهادة حواسه وظن انه أصيب بدخل في عقله

واسهبوا في وصف الآلة التي صنعوها وقالوا انهم احضروا ايضا بعض الواح التصوير الشمسي وثوبها بوق اسود حتى اذا كان هناك نور يتغلل الاجسام المظلمة كاشعة اكس اتر فيها . واحضروا اوراقا اخرى مدخنة حتى اذا لمست بقيت آثار المس فيها

الجلسة الاولى

حدثت الجلسة الاولى في ٢٠ فبراير في بيت الكونت فردين في غرفة المائدة وهي سبعة زاوية من البيت فلها حائطان خارجيان في احدهما شباك وفي الآخر شباك واحد وامام الشياكين خزانة كبيرة (يغه) وياب يوصل الى دهليز وفي الحائط الرابع بابان احدهما يفتح الى غرفة صغيرة وهذا كان مقفلا كل وقت الجلسة والآخر الى غرفة اخرى حيث يوضع الطعام يأتي به الخدم وبين البابين موقد لثناو فوقة مرآة . وأقفلت الشبايك الثلاثة وجعلت خزانة الوسيط في احدها ولذلك أقفلت درفناة الخارجيتان فقط ووضع امامها قضبان من الحديد محكين يعلقة في الحائط وألصق على الرقبتين ورقة مصممة وأضيف الى زاوية هذا الشباك قبة من الخشب طلق بها ستارتان من الصوف الاسود ووضع في هذه الخزانة مائدتان صغيرتان على احدهما الآلة التي صنعوها وقطع من الكرتون عليها الورق المدخن وعلى المائدة الاخرى لمب مختلفة وتحتها بيانو صغير بما يلعب عليه الاطفال . وحضر معهم سبعة الجلسة صاحب البيت وزوجته والدكتور ايبودا وانكاكثير دومتين وسيدة اخرى

وابتدأت الجلسة الاولى والثور ساطع مجلس الحضور واسايا معهم في حلقة حزن مائدة وكانت اسايا لا تزال مستيقظة فرقت المائدة التي كانوا جلوسا حولها ثلاث ارجل من ارجلها الاربع وتحركت السارة اليسرى حركت طليقة ثم ثمرت المائدة خمس ثمرات فقيل ان

المراد بذلك تخفيف الثور لان الجلسة حدثت ليلاً ولو لم يذكر ذلك صريحاً ولم تخفف الثور وصار ثورته احمراً انعكس عن المرأة الى عيني اسايا فاصابتها ثوبه مستديرة شملت تبيكي وتلطم وجهها وكانت دموعها تتساقط على ايدي الجالسين بجانبها حول المائدة . وحضر حينئذ احد الاطباء وكان قد تأخر عن الحضور في اول الجلسة فلم ينضم الى الحلقة وبقي الكونت فردين والدكتور اماندو خارج الحلقة ايضاً

ولما زالت ثوبه المستديراً عن اسايا لم تعد الى حالتها الطبيعية بل صارت تتكلم كأنها جون كنج (لانها تدعي ان روح هذا الرجل تحمل فيها) وطلبت من الحضور ان يمضوا نظرم في رأسيها فقرأ الدكتور فوري فوق رأسها رأساً آخر لابساً فلسوة كفنلسوة الراهب وهو يظهر ثم يمخني ولكنه لم يكن واضحاً فاخرج يده من يد جاره (لانهم كانوا يمسكين ايديهم في حلقة حول المائدة) لكي يمسك هذا الرأس لكن الرأس انثنى حالاً ولم يده هذا الرأس غيره . وحينئذ جعلت المائدة التي عليها اللعب في الخزانة فتحرك ثم خرجت من الخزانة (ومنسحبها المائدة الاولى في ما يلي) وجعلت التسب التي عليها تنتقل عنها الى المائدة التي في حلقة (وتسمى هذه مائدة الجلسة) المشامدين وكان بينها درقة وخروف من الخشب ومندولين (آلة موسيقية كالعود) وتقدمت الستارة مع المندولين وهي تغطي يد المندولين فدفعها عنها الدكتور فوري فعادت اليها وغطتها . وشمران بدأ مسكت بشعر رأسه وجذبتة . ثم همموا تقرأ على اولار المندولين ولحال خرج اليبانو الصغير من تحت المائدة الاولى وجعلت الاصوات الموسيقية يخرج منه كأن بدأ تفر عليه . وقع الثور فاذا اللبس كلها على المائدة ولم يتغير شيء في الغرفة من وضعه الاصلي سوى الستارة . وتحركت حينئذ المائدة الاولى بحسب حركات رأس اسايا . وخفف الثور ثانية وكان على مائدة الالاب ريشة من ريش الطاووس فنبذت عنها وجعلت تضرب الحضور على وجوههم

ثم طلبوا من جون كنج (اي من اسايا التي حلت فيها روح جون كنج) ان يحرك الآلة التي صنعوها ولحال سمعوا حركة في المائدة التي كانت الآلة عليها وحركة في صندوق الورق الذي كانت الآلة فيه وكسر شمع اعظم الذي كانت الآلة محتومة به ورمي به الحضور . واخرج واحد من الحضور مندوبه من جيبه ثم رده الى مكانه فقال له ' آخر احذر قليلاً يؤخذ منك فلم يشعر الا والتدبيل اخرج من جيبه ووضع على انفه ونقل الى ما وراء الستارة ثم رمى على مائدة الجلسة اي المائدة التي كانوا جالسين حولها

واعيد العمل لفتح الآلة وتزع الرباط الذي كانت مربوطة به ورمي الى المائدة وشمع اعظم

عليه ففحصوا النور حالاً وناسخ واحد منهم إلى نغزاة فلم يجد فيها ما يدل على حيلة تكتنه
 وجد صندوق الورق الذي يده مفتاح الآلة مفتوحاً أما الآلة فكانت سليمة . ثم غطسوا النور
 وجلسوا فسمعوا كسر خنوم الآلة وزرع عطايش فطلبوا ان يؤتى بالآلة وتوضع على مائدة الجلسة
 امامهم . نراوا الغطاء آتياً الى المائدة ومعه شيء ايضاً لم يلقوا ما هو . وطلب الدكتور هرلتزكا
 ان يسمح له بمسك غطاء الآلة ومد يداه وطلب الغطاء فتقدمت الستارة واخذت الغطاء
 بسرعة وشعر كأنه واحداً جذب (شيط) اداه وضربه على كتفه . ثم أعيد الغطاء الى
 المائدة ولمس بعض الحضور فطلبوا ان تخطف زوج على مفتاح الآلة فقالت لهم أسايا بكلام
 واضح " ان المفتاح قد أخرج من عطائيه فكيف تمت هذا بكتفي ان استقط عليه " . ولما
 قالت كلمة " هذا " شعر الدكتور هرلتزكا ان احبها وضعت على كتفه وكانت بدا أسايا في
 يدي الخائنين عن يمينها ويسارها

وبعد دقائق قليلة تمتع قتر على مفتاح الآلة وارفعت مائدة الجلسة وشعر واحد منهم
 كأن بدا قبضت على يده وشعر الدكتور هرلتزكا ان واحداً لمس كتفه وان الستارة دنت
 منه ولست اتفه وكان شيئاً كروياً كان وراءها

وطلبوا ان يعاد غطاء الصندوق الى مكانه شعروا ان شيئاً ايضاً سيراً يفتش على
 المائدة عن الغطاء ولما لم يجده عليها اعتاض وقتر عليها قترتين شديديتين واخفق ففتخوا ان
 الغطاء بيد عن المكان الذي تصل اليه القوة فأدناه قليلاً وللحال دنت الستارة منه واخذته
 ورأى الدكتور هرلتزكا جسماً ايضاً يخرج من وراء الستارة ويبري شيئاً وللحال وقعت شريطة
 على يد الدكتور ايودا عليها شيء من شمع الختم نهي من الشريط الذي كانت غطاء الآلة
 مربوطاً به وفتحت مائدة الجلسة سبع قترات وهي دليل على ان أسايا تريد ان تنهي الجلسة
 وتنهض فتلقها الى غرفة اخرى قبلما تفعل النور ويشطرها ثم عشا عما جرى في الجلسة فوجدوا
 ان الشباك الذي عليه الستارة لم يزل مغلقاً وان غطاء الآلة قد وضع عليها وضعا غير محكم
 وان مفتاحها الكهربائي قد صغط فأثر القلم في الاسطوانة المدخنة

الجلسة الثانية

حضر هذه الجلسة الامتاذ بيروفي وهو استاذ الشريح الباثولوجي في مدرسة تورين
 الجامعة ومدير معرض الشمع فيها وسكرتير اكاديمية العلوم وحضرها ايضاً الدكتور ادولاني
 وسيدة اخرى وكانت أسايا قد قالت للذين حضروا الجلسة الاولى انه لو كان غطاء الآلة
 من السج لا من الكرتون لفتحت على مفتاحه من غير ان تزل الغطاء عنها فنوعوا الآلة

ورضعوا فيها جهازاً لقياس التوبة التي تستعملها الروح او الوسيط لضغط المفتاح وضغطوا وجهاها بشاه من الصمغ الهندي وثقلوا لوحاً من الزنك التصوير بورق اسود ومكتوبه بمائدة اجلسه من اسفله بأربعة مسامير حتى لا يقع منها مها فتعركت لانهم رأوا صورة فوتوغرافية صوّرت في جلسة اخرى بنور المنبيوم ويظهر فيها كأن نوراً يخرج من تحت مائدة الجلسة فارادوا ان يتفقدوا ذلك . ولم يجربوا اساييا ففعلوا

وجلس الحضور في حلقة حول المائدة ومعهم الدكتور ريو فوي وبني النكوت فردين وزوجته خارج الحلقة وكذلك الدكتور هرلتركا فانه جلس قرب الخزانة ليرى ما يحدث في الآلة . ولما قامت اساييا ابتداء العمل وذلك قبل اخفض النور فانفتحت المائدة الاولى التي في الخزانة وتقدم نحو الحضور ورفعت الستارة امامها . وبعد عشر دقائق (اي الساعة التاسعة وثلاث ليلاً) خفض النور فتخرجت المائدة الاولى من الخزانة وازاحت الستارة من الجهة اليسرى وتقدم الدكتور ارولا في ليرى ما وراء الستارة فوفت العمل حينئذٍ وخيف من اقتداء الجلسة عند هذا الحد وقيمت اساييا مستيقظة وقد كرت في اليوم التالي كل ما حدث حتى الساعة العاشرة . وبعد الساعة العاشرة بدقائق قليلة جعلت المائدة لتعرك تابعة لحركات يد اساييا حتى وصلت الى الدكتور انازولي فدفعها الى الوراء فلم تندفع اي كانت لتتقدم والستارة لتتقدم امامها ثم ارتفعت في الهواء

وفي الساعة العاشرة والديقة العاشرة حاولت اساييا ان ترفع الستارة فلم تستطع فقالت ان رجل اسدي الكرسي واقفة عليها فوجدوا كما قالت وازاحوا الكرسي عنها ولحال تقدمت الستارة حتى بلغت المائدة التي في وسط الحلقة وظهرت الخزانة حينئذٍ وانفتحت الدكتور هرلتركا ليرى ما كان يجري فيها وشعر الدكتور ارولا في بضربة حل جنينه

واساييا تكلمه الورق المدخن ورأى الجلوس معها شيئاً مربكاً على المائدة رآه الذين عن يسارها ايض والذين عن يمينها اسود فقالت لواحد من الذين عن يمينها المس هذا الجسم فلبسها واذا هو الورقة المدخنة فضحكت وقالت لقد أصبحت الآن يدك لا يدي . ويقال انها لم تكن تعلم بوجود الورق المدخن

وسبق النطاه الذي غطيت به الآلة وقالت اساييا لسيده جالسة امامها حول المائدة مدي يدك فمدتها ولحال شعرت يده خرجت من وراء الستارة ووضعت في يدها قطعاً من الصمغ الذي كانت الآلة مضطه به . ورفعت اساييا يدها الى فوق ورأسها وتناولت قطعاً اخرى من الصمغ وفاولتها لتلك السيده . وسموا حينئذٍ حركة في المائدة التي عليها الآلة ثم رأوا تلك

المائدة لتقدم لتخرج من مخزاة وفادت اسايا الدكتور هرلتزكا حينئذ وطلبت منه ان يضع يده على المائدة امامها وجعلت تضربها بيدها ضرباً لطيفاً وتقول "شيء مستدير مثل" وقد فسروا ذلك بانها تشير الى غشاء الكاوتشوك الذي على الآلة فانه كان مستديراً مثلها وهي لا تعلم بوجوده.

وطلبت ان يقوم الدكتور هرلتزكا مقام الدكتور ارولافي فجلس على اليسار قرب المخزاة فشر لثعال بكلمة وداس شخص على رجله وغرز ظفر في يده . ورأى بعض الحضور شبابة يضاء حول رأس اسايا . ثم سمعوا صوت نقر على غشاء الكاوتشوك وكان النقر مطابقاً لحركة يد اسايا كما شعر الذي كانت يده في يدها مع ان الآلة بعيدة عنها قدماً او قديماً . وكان على المائدة الاولى طبل صغير فارتفع في الهواء فوق رأس اسايا ثم عاد الى مكانه وكان عليها ستولين فخرجت منها بعض الاصوات ثم ارتفعت فوق المائدة ووقعت على الارض وخرجت بعض الاصوات من البيانو الصغير وكانت قدما اسايا على المدام الجالسين على جانبها شعروا كأن قديماً كانتا تحركان حسب النقر على البيانو فاسك واحد منهم يرحلها وطلب منها ان تيد النقر على البيانو فأعادته وشمر كأن رجلها كانت تحرك مع النقر حركة لطيفة . ثم ارتفع البيانو فوق رأس الامتاذ فوي ووضع على مائدة الجلطة . وذكر بعضهم عويبات الدكتور اغازوني ولثعال تقدمت الشارة منه ونزعت العويبات عن انفه ورجعها على الارض

واراد الدكتور ارولافي ان يقترب من الشارة عن يسار اسايا فتقدمت المائدة منه ودفعت الى الراء وطلبت منه اسايا ان يضع يده على عينها ففعل واذا بكفين وضمتا على صدره ودفتاه بسف وكانت يدا اسايا في يدي الرجلين اللذين على جانبيها . وحاول الدكتور ارولافي ان يدنو من الشارة ثانية فنادته اسايا قائلة لا تدن وشمر كأن يدا نظمت على رأسه

وظهر نور فوق رأس اسايا كأنه فندبل كهربائي صغير جداً وقام الدكتور نوي حينئذ وسك لوحاً فوتوغرافياً ليرى هل يؤثر فيه ذلك النور وكان البيانو الصغير على المائدة قرب اسايا بجملة الاصوات تخرج منه ورأى الجاوس مفايحه التي يصدر الصوت منها تحقنض من نفسها . وكان الدكتور فوي ماسكاً اللوح الفوتوغرافي فوق رأس اسايا كما تقدم وهو ملفوف برق اسود شعر ان يدا امت والشارة طليها وقبضت على اللوح فمد يده وراء الشارة فلم يجد شيئاً لكنه قبض على اليد المنفطة بالشارة التي كانت تحاول ان تقبض على

الروح وشعر انه قبض على اصابع حقيقية لكن هذه الاصابع افلتت من يده وضربته فابدل
الروح بأخر فانت اليد المغطاة بالسارية وقبضت عليه وحاول تخليصه منها فوقع الروح على
مائدة الجلطة ولم ينكر. واسك الدكتور اغازوقي لوجاً آخر فوق رأس اسيايا فتقدمت
اليه والسارية عليها لتخطفه منه فتمسكها من ذلك وسعد جهاد طويل شعر ان شخصاً هض
يده يا ستانو

وحينئذ قالت اسيايا للاستاذ بيوفوي ان لا يخاف مهما حدث وطلبت من الحضور
ان لا يلبسوا شيئاً مما يطير امامهم في الهواء والأفقد يقع بهم ضرر. وللحال نهضت المائدة
الاولى ومركت فوق رأس الاستاذ فوي ثم عادت ووقفت على الارض خارج الخزانة ودنا
الدكتور ارولاني منها فسارت هي اليه ودفعته عنها فاسك بها وكانت من الخشب الابيض
الصلب علوها قدسان وتسع عقد وطولها ثلاث اقدام ومرصها نحو قدمين وثقلها ١٧ ليرة
وطلب من اليد التي وراء السارية ان تمسك يده فقاتلت له اسيايا انها تكسر المائدة اولاً ثم
تمسك يده ولم تمكده نقول ذلك حتى جعلت المائدة ترتفع في الهواء ثم تقع على الارض وتكسر
ذلك ثلاثاً ثم دخلت الى داخل السارية فتبعها الدكتور فوي وراها سالت على جنبها وخرجت
منها رجل من ارجلها وعادت الى خارج السارية وجعلت تكسر امام الحضور كأنها تشكك
تفككاً وبقيت رجلان من ارجلها عالقتين بقدة من الخشب فهبنا وطارتا في الهواء ثم وقفنا
على مائدة الجلطة. حينئذ قالت اسيايا وبل لك يا صاحب البيت فقال لها الدكتور ارولاني
قد كسرت المائدة فدعي اليد تمسك يدي فطلبت منه اسيايا ان يدنو من السارية ولم يكده
يصل اليها حتى ضرب بقطعة من الخشب ويدين وسمع الحضور كلهم صوت القرب وشعر
واحد من الحضور ان يداً تدغدغه تحت ابطه

وقال الدكتور ارولاني حينئذ ان هذه القوة لا تظهر الا على بضع عقد فقط فطلبت
منه اسيايا ان يقف على مائدة الجلطة فركع عليها ركعاً واذا بشطعة من الخشب ضربته على
رأسه ثم ارتفعت قدامان من اقدام المائدة ثلاث مرات وفي المرة الثالثة ارتفعت بقوة ودفعته
عنها فارقت على الارض

وظهر التمسك على اسيايا حينئذ فالتفت رأسها على كتف الشخص الملاصق لها ثم نهضت
فنهض معها الجالوس وانتقلت مائدة الجلطة الى وسط الغرفة وارتفعت في المواد وقال واحد
حينئذ ان لوجاً فوتوغرافياً مروض تمث المائدة ممكناً بها فطلبت اسيايا من الدكتور اغازوقي
ان يتأولها يده وللحال خرج الروح من تحت المائدة وارتقى على اعلاها

وكانت الساعة بعد نصف الليل موضوعة اساييا في كرسي كبير وتقفوا الى غرفة ثانية ويقظوها
 ونصروا ما في الغرفة فوجدوا المائدة الاولى مكسرة كسرا كثيرة وقد اخرج سياران
 من السامر الاربعة التي كانت مسكة القوح التوتوزرا في تحت مائدة الجلسة . وآلة قياس
 القوة تدل على انه حدث ضغط على الشفاة يساوي ٢٢ ليبرة . وظهر على القوح الذي مسكته
 اليد الخفية آثار اربع اصابع كبيرة كانها السابعة والوسطى والبنصر واخنصر . وضمت بقية الليل
 على اساييا وهي في حالة الذب والانعطاط
 سألني البقية

الشفاء الغريب

من الغرائب التي رأيتها مشورة في " مجلة العلم النفسية " وصف شفاء غريب يشبه
 وصف الشفاء الذي ذكره الدكتور شميل ونسراة في بعض الاجزاء الماضية من المتكطف .
 وهو خطبة للسيرماغنين Magin انفاها في بيتي في اثنان من شهر مايو الماضي على جماعة
 من اهل العلم والفضل وهو استاذ في مدرسة المنتزم قال
 اعزوني ايها السادة لاني تجاسرت ودعوتكم الى بيتي وما ذلك الا لاني شاهدت في
 هذه الاثناء حادثة غريبة يمكن نسبتها الى غيرها من الحوادث الماثلة لما نتكشف لنا شيلا
 جديدا للبحث ولذلك رأيت ان اطلع عليها الرجال الاكفاء
 لا يخفى عليكم ايها السادة انا عاشت في عصر كثير الغرائب ولقد تقدم العلم كثيرا في
 القرن الماضي ولكنه لم يحل المسألة الكبيرة التي هي حقيقة انكون بل اوانا بعدنا التاسع
 من حلها

والعلم الذي تقدم اقل من غيره هو علم النفس اي علم حقيقة الانسان وذلك لانه اعرض
 المعلوم كلها . اما الآن لقد اتجهت الافكار اليه أكثر من ذي قبل وكثرت عدد المتكلمين به
 وطالبي الوقوف على شيء من حقيقته ولذلك يترتب على كل من عرف شيئا يتعلق بعلم
 النفس ان يطلع عليه الرجال الذين لا يشك في علمهم وكفاءتهم . وليس المجال مجال ظنون
 واهام بل هو مجال بحث عن الحقيقة وتعميق للحوادث وهذا ما اردته في هذه الليلة
 والآن اذكر لكم تاريخ المرأة التي دعوتكم لمشاهدتها والتي واثق بصدق الرجلين
 الذين اطلعتاني في هذا التاريخ . ثم اطلبكم على تشخيص الاطباء الذين عالجوها قبلي